

# L-UNJONI EWROPEA – TALBA GHAL INTERVENT

<b>KOPJA GRAD-DIPARTIMENT DOGANALI KOMPETENTI</b>  <b>1</b> 1. Applikant Isem*: _____ Nru-EORI*: _____ Indirizz*: _____ Belt*: _____ Kodiċi Postali: _____ Pajjiż*: _____ Nru VAT: _____ Nru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: _____ Telefown: (+) _____ Mowbajl: (+) _____ Faks: (+) _____ Emejl*: _____ Websajt: _____	<b>Għall-użu uffiċjali</b> Data tar-Ričevuta Numru ta' reġistrazzjoni tal-applikazzjoni  <b>DRITTIJUET TA' PROPRJETA INTELLETTWALI</b> <b>TALBA GHAL INTERVENT MILL-AWTORITAJIET DOGANALI</b> skont l-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013  <b>2*. Applikazzjoni tal-Unjoni Ewropea</b> <input type="checkbox"/> <b>Applikazzjoni Nazzjonali</b> <input type="checkbox"/> <b>Applikazzjoni Nazzjonali (ara l-Artikolu 5(3))</b> <input type="checkbox"/>
<b>3*. Status tal-applikant</b> <input type="checkbox"/> Id-detentur tad-dritt <input type="checkbox"/> Persuna jew entità awtorizzata li tagħmel užu mid-dritt tal-PI <input type="checkbox"/> Korp ta' ġestjoni drittijiet tad-kollektivi tal-Proprietà Intellettuali <input type="checkbox"/> Korp ta' difiża professjoni	<input type="checkbox"/> Grupp ta' produtturi ta' prodotti b'Indikazzjoni Ġeografika jew rappreżentant ta' tali grupp <input type="checkbox"/> Operatur intitolat li jagħmel užu minn Indikazzjoni Ġeografika <input type="checkbox"/> Korp jew awtorità ta' spezzjoni kompetenti għall-Indikazzjoni Ġeografika <input type="checkbox"/> Detentur ta' licenzja esklusiva li tkopri żewġ Stati Membri jew aktar
<b>4. Rappreżentant li jissottometti l-applikazzjoni f'isem l-applikant</b> Kumpanija: Isem*: _____ Nru-EORI*: _____ Indirizz*: _____ Belt*: _____ Kodiċi Postali: _____ Pajjiż*: _____ Telefown: (+) _____ Mowbajl: (+) _____	<input type="checkbox"/> L-evidenza tas-setgħa tar-rappreżentanti li jaġixx hija allegata Faks: (+) _____ Emejl*: _____ Websajt: _____
<b>5*. Tip ta' dritt li tirreferi għaliex l-applikazzjoni</b> <input type="checkbox"/> Marka reġistrata nazzjonali (NTM) <input type="checkbox"/> Trademark tal-Unjoni Ewropea (EUTM) <input type="checkbox"/> Marka reġistrata internazzjonali (ITM) <input type="checkbox"/> Disinn reġistrat nazzjonali (ND) <input type="checkbox"/> Disinn reġistrat tal-Komunità (CDR) <input type="checkbox"/> Disinn reġistrat internazzjonali (ICD) <input type="checkbox"/> Disinn tal-Komunità mhux reġistrat (CDU)  <input type="checkbox"/> Dritt tal-awtur u dritt relataż (NCPR) <input type="checkbox"/> Titlu kummerċjali (NTN) <input type="checkbox"/> Topografija ta' prodott semikonduttur (NTSP) <input type="checkbox"/> Privattiva kif prevista mil-liġi nazzjonali (NPT) <input type="checkbox"/> Privattiva kif prevista mil-liġi tal-Unjoni (UPT) <input type="checkbox"/> Mudell ta' utilità (NUM)	Indikazzjoni Ġeografika/Denominazzjoni tal-orġiġni <input type="checkbox"/> għal prodotti agricoli u prodotti tal-ikel (CGIP) <input type="checkbox"/> ghall-inbid (CGI) <input type="checkbox"/> għal-xarbiet aromatizzati bbażati fuq prodotti tal-inbid (CGIA) <input type="checkbox"/> għal-xorb spirituż (CGIS) <input type="checkbox"/> għal prodotti oħra (NGI) <input type="checkbox"/> kif elenkat fil-Ftehimiet bejn l-Unjoni u pajjiżi terzi (CGIL)  Dritt għall-varjetà tal-pjanti: <input type="checkbox"/> nazzjonali (NPVR) <input type="checkbox"/> tal-Komunità (CPVR) Ċertifikat supplimentari ta' protezzjoni: <input type="checkbox"/> għal prodotti mediciinali (SPCM) <input type="checkbox"/> għal prodotti fitofarmaċewti (SPCP)
<b>6*. L-Istat Membri jew, fil-każ ta' applikazzjoni tal-Unjoni, l-Istati Membri li fil/fihom jittalab l-intervent tal-awtoritajiet doganali</b> <input type="checkbox"/> L-ISTATI MEMBRI <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV <input type="checkbox"/> KOLLHA <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> XI	
<b>7. Rappreżentant għal kwistjonijiet legali</b> Kumpanija: Isem*: _____ Indirizz*: _____ Belt*: _____ Kodiċi Postali: _____ Pajjiż*: _____ Telefown: (+) _____ Mowbajl: (+) _____ Emejl*: _____ Websajt: _____	<b>8. Rappreżentant għal kwistjonijiet teknici</b> Kumpanija: Isem*: _____ Indirizz*: _____ Belt*: _____ Kodiċi Postali: _____ Pajjiż*: _____ Telefown: (+) _____ Mowbajl: (+) _____ Emejl*: _____ Websajt: _____
<b>9. Fil-każ ta' applikazzjoni tal-Unjoni, id-dettalji tar-rappreżentanti nominati għal kwistjonijiet legali u teknici huma inkluži fl-anness Nru .....</b>	
<b>10. Nitlob li tintuża l-proċedura tal-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013 (kunsinni żgħar) fl-Istat Membri jew fl-Istati Membri li ġejjin u, fuq talba mill-awtoritajiet doganali, naqbel li nkopri l-ispejjeż marbuta mal-qerda tal-oġġetti skont din il-proċedura.</b> <input type="checkbox"/> L-ISTATI MEMBRI <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV <input type="checkbox"/> KOLLHA <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> XI	

\* dawn huma oqsma obbligatorji u jridu jimtlew



Prodotti foloz	
20. Deskriżjoni dettaljata tal-prodotti Nru tad-dritt tal-PI: Deskriżjoni tal-prodotti:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
Numru tat-tariffa tan-NM: Valur minimu:	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
21. Karatteristici specifici tal-prodotti Požizzjoni fuq il-prodotti: Deskriżjoni:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
22. Post tal-produzzjoni Pajjiż: Kumpanija: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
23. Kumpaniji involuti Rwol: Isem: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali: Pajjiż:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
24. Kummerċjanti Isem: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali: Pajjiż:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
25. Tagħrif dwar id-distribuzzjoni tal-prodotti	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
26. Pakketti Tip ta' imballaġġ: Għadd ta' prodotti f'kull pakkett: Deskriżjoni (inkluži karatteristiċi speċifiċi):	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
27. Dokumenti allegati Tip ta' dokument: Deskriżjoni:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....

28. Tagħrif addizzjonal

Trattament ristrett

Ara l-annej allegat Nru .....

29. Impenji

Billi niffirma nieħu l-impenn li:

- ninnotifika immedjatament lid-dipartiment doganali kompetenti li laqa' din l-applikazzjoni bi kwalunkwe tibdil fl-informazzjoni pprovduta minni f'din l-applikazzjoni jew fl-allegati skont l-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013.
- nibghat lid-dipartiment doganali kompetenti li laqa' din l-applikazzjoni kwalunkwe aġġornament rigward l-informazzjoni imsemmja fil-punti (g), (h) jew (i) tal-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 608/2013 li hija relevanti għall-analizi u l-valutazzjoni tal-awtoritajiet tad-dwana rigward ir-riskju ta' ksur tad-dritt jew drittijiet tal-proprjetà intellettuali inkluži f'din l-applikazzjoni.
- nassumi r-responsabbiltà skont il-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 28 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013 u li nġarrab l-ispejjeż imsemmja fl-Artikolu 29 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013.

Naqbel li d-data kolha pprezentata ma din l-applikazzjoni tista' tiġi pprocessata mill-Istati Membri u l-Kummissjoni Ewropea, li taġixxi bħala proċessur f'isem l-Istati Membri u l-Uffiċċju tal-Proprietà Intellettuali tal-Unjoni Ewropea.

30\*. Firma

Data (JJ/XX/YYYY)

Firma tal-applikant

Post

Isem (Ittri kapitali)

#### Għall-u ufficjali

Id-deċiżjoni tal-awtoritajiet doganali (skont it-tifsira tat-Taqsima 2 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013)

- L-applikazzjoni hija milqugħha kompletament.
- L-applikazzjoni hija milqugħha parżjalment (ghad-drittijiet mogħtija ara l-lista allegata).

Data tal-adozzjoni (JJ/XX/YYYY)

Firma u timbru

Dipartiment doganali kompetenti

Id-data ta' skadenza tal-applikazzjoni:

Kwalunkwe talba għal estensjoni tal-perjodu li fih l-awtoritajiet tad-dwana jridu jieħdu azzjoni għandha tasal għand id-dipartiment doganali kompetenti mhux aktar tard minn 30 jum ta' xogħol qabel id-data tal-iskadenza.

- L-applikazzjoni ġiet miċħuda.

Deċiżjoni motivata li tiddkjkara r-raġunijiet għal-ċaħda parżjali jew kompleta u tagħrif dwar il-proċedura tal-appell huma meħmuwa.

Data (JJ/XX/YYYY)

Firma u timbru

Dipartiment doganali kompetenti

## **Il-protezzjoni personali tad-data u l-baži tad-data centrali għall-ipproċessar ta' applikazzjonijiet għal intervent.**

Din l-istqarrija ta' privatezza tispjega r-raġunijiet għall-ipproċessar tad-data personali tiegħek, il-mod kif tingabar, tiġi trattata u l-mod kif il-protezzjoni tad-data personali kollha tiegħek tiġi żgurata. L-awtorità doganali kompetenti ta' Stat Membru hija/huma l-kontrollur(i) tal-operazzjoni tal-ipproċessar. Għal dan il-ghan il-kontrollur(i) jipproċessa(w) id-data personali li hemm f'din l-applikazzjoni skont ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni tal-persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data.

Il-Kummissjoni Ewropea taġixxi bħala proċessur f'isem l-Istati Membri u tipproċċessa data personali inkluża f'din l-applikazzjoni skont ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar tad-data personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċċi u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali data.

L-ghan tal-ipproċessar tad-data personali tal-applikazzjoni għal azzjoni huwa l-infurzar tad-drittijiet tal-proprietà intellettuali (IPR) mill-awtoritajiet doganali fl-Unjoni f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ĝunju 2013 dwar l-infurzar doganali tad-drittijiet ta' proprietà intellettuali.

Il-baži ġuridika għall-ipproċessar tad-data personali għall-infurzar tal-IPR hija l-Artikoli 31 u 33 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013. L-attività ta' pproċessar tal-Kummissjoni, li taġixxi f'isem l-Istati Membri u skont il-mandat tagħhom, tikkonsisti fil-ħażna u ż-żamma tad-data personali relatata mal-applikazzjonijiet għal azzjoni u l-hemziet tagħha fil-baži tad-data centrali COPIS. Dan jinkludi ż-żamma ta' arranġamenti teknici u organizazzjonali xierqa għall-operazzjoni affidabbli u sigura tal-baži tad-data COPIS. Miżuri teknici jinkludu azzjonijiet xierqa li jindirizzaw is-sigurtà online, ir-riskju tat-telf tad-data, l-alterazzjoni tad-data jew l-acċess mhux awtorizzat, filwaqt li jitqies ir-riskju maħluq mill-ipproċessar u n-natura tad-data personali li tkun qed tiġi pproċessata. L-acċess għad-data personali jingħata fuq baži ta' htiegħ ta' tagħrif u permezz ta' kontijiet personali lil persunal awtorizzat tal-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri u tal-Kummissjoni Ewropea. Il-punt ta' kuntatt fi ħdan il-Kummissjoni Ewropea għal mistoqsijet dwar l-attività ta' pproċessar fil-COPIS huwa d-Direttorat Ġenerali għat-Tassazzjoni u l-Unjoni Doganali: TAXUD-DP-COPIS@ec.europa.eu.

Għal analiżi aktar fil-fond tad-data tal-ksur u biex l-ambitu ġeografiku u l-impatt tal-ksur tal-IPR jinfieħmu ahjar, il-Kummissjoni fi ħdan il-mandat mogħiġi li lha mill-Istati Membri, flimkien mad-data tal-ksur se tibgħat isem id-detentur rispettiv tad-deċiżjoni li abbażi tagħha jkunu aġixxew id-Dwana, lill-Uffiċċċu tal-Proprietà Intellettuali tal-Unjoni Ewropea. Ir-referenza tar-reġistru tal-operazzjoni tal-ipproċessar tal-EUIPO hija DPR-2019-051 ([https://euipo.europa.eu/tunnel-web/secure/webdav/guest/document\\_library/contentPdfs/data\\_protection/rpt\\_register\\_en.pdf](https://euipo.europa.eu/tunnel-web/secure/webdav/guest/document_library/contentPdfs/data_protection/rpt_register_en.pdf)).

It-tweġibiet fl-oqsm tad-data mmarkati b'\* huma obbligatorji. Fil-każ li din id-data obbligatorja ma timtellex, l-applikazzjoni għandha tiġi miċħuda.

L-awtoritajiet doganali jridu jħassru d-data mhux aktar tard minn sitt xħur mid-data ta' meta d-deċiżjoni rilevanti li tilqa' l-applikazzjoni tkun qjet revokata jew mid-data ta' meta l-perjodu rilevanti li matulu l-awtoritajiet doganali jistgħu jieħdu azzjoni jkun skada. Il-perjodu li matulu l-awtoritajiet doganali jridu jieħdu azzjoni għandu jkun spċificat mid-dipartiment doganali kompetenti meta jilqa' l-applikazzjoni u ma għandux jaqbeż sena mill-ghada tal-adozzjoni tad-deċiżjoni li tilqa' l-applikazzjoni. Madankollu, meta l-awtoritajiet doganali jkunu ġew innotifikati bi proċedimenti li jinbdew biex tiġi determinata falsifikazzjoni possibbli ta' oġġetti skont l-applikazzjoni, dawn iridu jħassru d-data personali mhux aktar tard minn sitt xħur wara li l-proċedimenti jkunu ġew konklużi b'mod finali.

F'każ ta' vjolazzjoni tad-data personali, l-awtoritajiet doganali fl-Istati Membri jridu jissodisfaw l-obbligi tagħhom f'konformità mad-doveri tagħhom li huma stipulati fil-GDPR. Meta huwa probabbli li l-vjolazzjoni tad-data personali tirriżulta f'riskju għoli għad-drittijiet u l-libertajiet tiegħek l-awtoritajiet doganali fl-Istati Membri għandhom jinfurmaw minnufihi ħalli inti tkun tista' tieħu l-prekawzjonijiet meħtieġa. Għandek id-dritt taċċessa u tikkoreġi d-data personali tiegħek f'kull ħin speċjalment jekk id-data mhix preċiżja jew mhix kompluta. Għandek id-dritt li (fejn applikabbli) titlob għal restrizzjoni tal-ipproċessar jew tat-ħassir ("id-dritt li tkun minsi(ja)"), li tqoġġejja għall-ipproċessar, li tirtira l-kunsens tiegħek, u li ma tkun soġġett għal teħid ta' deċiżjoni jiet individwali awtomatizzati, inkluż it-tfassil ta' profili. It-talbiet kollha għandhom jiġu ppresentati u pproċessati mid-dipartiment doganali kompetenti fejn tkun qjet ipprezentata applikazzjoni.

Għal-lista tad-dipartimenti doganali kompetenti fl-Istati Membri ara

[https://ec.europa.eu/taxation\\_customs/sites/taxation/files/resources/documents/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/defend-your-rights\\_en.pdf](https://ec.europa.eu/taxation_customs/sites/taxation/files/resources/documents/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/defend-your-rights_en.pdf)

Jekk thoss li d-drittijietek ġew miksura b'xi mod, għandek id-dritt li tilmenta mal-awtorità superviżorja nazzjonali inkarigata mill-protezzjoni tad-data (informazzjoni ta' kuntatt hawnhekk: [https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members\\_mt](https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members_mt)) billi ssegwi l-proċedura nazzjonali applikabbli. Jekk għandek kummenti, mistoqsijet jew xi thassib ieħor dwar il-ġbir u l-użu tad-data personali tiegħek, inti libru tikkuntatt ja l-Prottezzjoni tad-Data (DPO) fl-Organizzazzjoni Doganali tal-Istat Membru. Meta l-ilment ikun jikkonċerna l-ipproċessar tad-data personali mill-Kummissjoni Ewropea, dan għandu jiġi indirizzat lill-Kontrollur Ewropew għall-Prottezzjoni tad-Data.

# L-UNJONI EWROPEA – TALBA GHAL INTERVENT

<p><b>2</b></p> <p>Isem*: _____</p> <p>Nru-EORI*: _____</p> <p>Indirizz*: _____</p> <p>Belt*: _____</p> <p>Kodiċi Postali: _____</p> <p>Pajjiż*: _____</p> <p>Nru VAT: _____</p> <p>Nru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: _____</p> <p>Telefown: (+) _____</p> <p>Mowbajl: (+) _____</p> <p>Faks: (+) _____</p> <p>Emejl*: _____</p> <p>Websajt: _____</p>	<p><b>Għall-użu ufficjali</b></p> <p>Data tar-Ričevuta</p> <p>Numru ta' reġistrazzjoni tal-applikazzjoni</p> <p style="text-align: center;"><b>DRITTIJET TA' PROPRJETA INTELLETTWALI</b></p> <p style="text-align: center;"><b>TALBA GHAL INTERVENT MILL-AWTORITAJIET DOGANALI</b></p> <p style="text-align: center;">skont I-Artikolu 6 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013</p> <p><b>2*. Applikazzjoni tal-Unjoni Ewropea</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Applikazzjoni Nazzjonali</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Applikazzjoni Nazzjonali (ara I-Artikolu 5(3))</b> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>KOPJA GHALL-APPLIKANT</b></p> <p>3*. Status tal-applikant</p> <p><input type="checkbox"/> Id-detentur tad-dritt</p> <p><input type="checkbox"/> Persuna jew entità awtorizzata li tagħmel užu mid-dritt tal-PI</p> <p><input type="checkbox"/> Korp ta' ġestjoni drittijiet tad-kollektivi tal-Proprietà Intellettuali</p> <p><input type="checkbox"/> Korp ta' difiża professjonielli</p>	<p><input type="checkbox"/> Grupp ta' produtturi ta' prodotti b'Indikazzjoni Ġeografika jew rappreżentant ta' tali grupp</p> <p><input type="checkbox"/> Operatur intitolat li jagħmel užu minn Indikazzjoni Ġeografika</p> <p><input type="checkbox"/> Korp jew awtorità ta' spezzjoni kompetenti għall-Indikazzjoni Ġeografika</p> <p><input type="checkbox"/> Detentur ta' l-iċċenzja esklusiva li tkopri żewġ Stati Membri jew aktar</p>
<p>4. Rappreżentant li jissottometti l-applikazzjoni f'isem l-applikant</p> <p>Kumpanija: _____</p> <p>Isem*: _____</p> <p>Nru-EORI*: _____</p> <p>Indirizz*: _____</p> <p>Belt*: _____</p> <p>Kodiċi Postali: _____</p> <p>Pajjiż*: _____</p> <p>Telefown: (+) _____</p> <p>Mowbajl: (+) _____</p>	<p><input type="checkbox"/> L-evidenza tas-setgħa tar-rappreżentanti li jaġixx hija allegata</p> <p>Faks: (+) _____</p> <p>Emejl*: _____</p> <p>Websajt: _____</p>
<p>5*. Tip ta' dritt li tirreferi għaliex l-applikazzjoni</p> <p><input type="checkbox"/> Marka reġistrata nazzjonali (NTM)</p> <p><input type="checkbox"/> Trademark tal-Unjoni Ewropea (EUTM)</p> <p><input type="checkbox"/> Marka reġistrata internazzjonali (ITM)</p> <p><input type="checkbox"/> Disinn reġistrat nazzjonali (ND)</p> <p><input type="checkbox"/> Disinn reġistrat tal-Komunità (CDR)</p> <p><input type="checkbox"/> Disinn reġistrat internazzjonali (ICD)</p> <p><input type="checkbox"/> Disinn tal-Komunità mhux reġistrat (CDU)</p> <p><input type="checkbox"/> Dritt tal-awtur u dritt relataż (NCPR)</p> <p><input type="checkbox"/> Titlu kummerċjali (NTN)</p> <p><input type="checkbox"/> Topografija ta' prodott semikonduttur (NTSP)</p> <p><input type="checkbox"/> Privattiva kif prevista mil-liġi nazzjonali (NPT)</p> <p><input type="checkbox"/> Privattiva kif prevista mil-liġi tal-Unjoni (UPT)</p> <p><input type="checkbox"/> Mudell ta' utilità (NUM)</p>	<p>Indikazzjoni Ġeografika/Denominazzjoni tal-origini</p> <p><input type="checkbox"/> għal prodotti agricoli u prodotti tal-ikel (CGIP)</p> <p><input type="checkbox"/> ghall-inbid (CGI)</p> <p><input type="checkbox"/> għal-xarbiet aromatizzati bbażati fuq prodotti tal-inbid (CGIA)</p> <p><input type="checkbox"/> għal-xorb spirituż (CGIS)</p> <p><input type="checkbox"/> għal prodotti oħra (NGI)</p> <p><input type="checkbox"/> kif elenkat fil-Ftehimiet bejn I-Unjoni u pajjiżi terzi (CGIL)</p> <p>Dritt għall-varjetà tal-pjanti:</p> <p><input type="checkbox"/> nazzjonali (NPVR)</p> <p><input type="checkbox"/> tal-Komunità (CPVR)</p> <p>Čertifikat supplimentari ta' protezzjoni:</p> <p><input type="checkbox"/> għal prodotti mediciinali (SPCM)</p> <p><input type="checkbox"/> għal prodotti fitofarmaċewti (SPCP)</p>
<p>6*. L-Istat Membri jew, fil-każ ta' applikazzjoni tal-Unjoni, l-Istati Membri li fil/fihom jittalab l-intervent tal-awtoritajiet doganali</p> <p><input type="checkbox"/> L-ISTATI MEMBRI      <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV  <input type="checkbox"/> KOLLHA      <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> XI</p>	
<p>7. Rappreżentant għal kwistjonijiet legali</p> <p>Kumpanija: _____</p> <p>Isem*: _____</p> <p>Indirizz*: _____</p> <p>Belt*: _____</p> <p>Kodiċi Postali: _____</p> <p>Pajjiż*: _____</p> <p>Telefown: (+) _____</p> <p>Mowbajl: (+) _____</p> <p>Emejl*: _____</p> <p>Websajt: _____</p>	<p>8. Rappreżentant għal kwistjonijiet teknici</p> <p>Kumpanija: _____</p> <p>Isem*: _____</p> <p>Indirizz*: _____</p> <p>Belt*: _____</p> <p>Kodiċi Postali: _____</p> <p>Pajjiż*: _____</p> <p>Telefown: (+) _____</p> <p>Mowbajl: (+) _____</p> <p>Emejl*: _____</p> <p>Websajt: _____</p>
<p>9. Fil-każ ta' applikazzjoni tal-Unjoni, id-dettalji tar-rappreżentanti nominati għal kwistjonijiet legali u teknici huma inkluži fl-anness Nru .....</p>	
<p>10. Nitlob li tintuża l-proċedura tal-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013 (kunsinni żgħar) fl-Istat Membri jew fl-Istati Membri li ġejjin u, fuq talba mill-awtoritajiet doganali, naqbel li nkopri l-ispejjeż marbuta mal-qerda tal-oġġetti skont din il-proċedura.</p> <p><input type="checkbox"/> L-ISTATI MEMBRI      <input type="checkbox"/> BE <input type="checkbox"/> BG <input type="checkbox"/> CZ <input type="checkbox"/> DK <input type="checkbox"/> DE <input type="checkbox"/> EE <input type="checkbox"/> IE <input type="checkbox"/> EL <input type="checkbox"/> ES <input type="checkbox"/> FR <input type="checkbox"/> HR <input type="checkbox"/> IT <input type="checkbox"/> CY <input type="checkbox"/> LV  <input type="checkbox"/> KOLLHA      <input type="checkbox"/> LT <input type="checkbox"/> LU <input type="checkbox"/> HU <input type="checkbox"/> MT <input type="checkbox"/> NL <input type="checkbox"/> AT <input type="checkbox"/> PL <input type="checkbox"/> PT <input type="checkbox"/> RO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> SK <input type="checkbox"/> FI <input type="checkbox"/> SE <input type="checkbox"/> XI</p>	

\* dawn huma oqsma obbligatorji u jridu jimtlew



Prodotti foloz	
20. Deskriżzjoni dettaljata tal-prodotti Nru tad-dritt tal-PI: Deskriżzjoni tal-prodotti:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
Numru tat-tariffa tan-NM: Valur minimu:	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
21. Karatteristici specifici tal-prodotti Požizzjoni fuq il-prodotti: Deskriżzjoni:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
22. Post tal-produzzjoni Pajjiż: Kumpanija: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
23. Kumpaniji involuti Rwol: Isem: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali: Pajjiż:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
24. Kummerċjanti Isem: Indirizz: Belt: Kodiċi Postali: Pajjiż:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
25. Tagħrif dwar id-distribuzzjoni tal-prodotti	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
26. Pakketti Tip ta' imballaġġ: Għadd ta' prodotti f'kull pakkett: Deskriżzjoni (inkluži karatteristiċi speċifiċi):	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....
27. Dokumenti allegati Tip ta' dokument: Deskriżzjoni:	<input type="checkbox"/> Trattament ristrett
	<input type="checkbox"/> Ara l-anness allegat Nru .....

28. Tagħrif addizzjonal

Trattament ristrett

Ara l-annej allegat Nru .....

29. Impenji

Billi niffirma nieħu l-impenn li:

- ninnotifika immedjatament lid-dipartiment doganali kompetenti li laqa' din l-applikazzjoni bi kwalunkwe tibdil fl-informazzjoni pprovduta minni f'din l-applikazzjoni jew fl-allegati skont l-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013.
- nibghat lid-dipartiment doganali kompetenti li laqa' din l-applikazzjoni kwalunkwe aġġornament rigward l-informazzjoni imsemmja fil-punti (g), (h) jew (i) tal-Artikolu 6(3) tar-Regolament (UE) 608/2013 li hija relevanti għall-analizi u l-valutazzjoni tal-awtoritajiet tad-dwana rigward ir-riskju ta' ksur tad-dritt jew drittijiet tal-proprjetà intellettuali inkluži f'din l-applikazzjoni.
- nassumi r-responsabbiltà skont il-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 28 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013 u li nġarrab l-ispejjeż imsemmja fl-Artikolu 29 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013.

Naqbel li d-data kolha pprezentata ma din l-applikazzjoni tista' tiġi pprocessata mill-Istati Membri u l-Kummissjoni Ewropea, li taġixxi bħala proċessur f'isem l-Istati Membri u l-Uffiċċju tal-Proprietà Intellettuali tal-Unjoni Ewropea.

30\*. Firma

Data (JJ/XX/YYYY)

Firma tal-applikant

Post

Isem (Ittri kapitali)

#### Għall-u ufficjali

Id-deċiżjoni tal-awtoritajiet doganali (skont it-tifsira tat-Taqsima 2 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013)

- L-applikazzjoni hija milqugħha kompletament.
- L-applikazzjoni hija milqugħha parżjalment (ghad-drittijiet mogħtija ara l-lista allegata).

Data tal-adozzjoni (JJ/XX/YYYY)

Firma u timbru

Dipartiment doganali kompetenti

Id-data ta' skadenza tal-applikazzjoni:

Kwalunkwe talba għal estensjoni tal-perjodu li fih l-awtoritajiet tad-dwana jridu jieħdu azzjoni għandha tasal għand id-dipartiment doganali kompetenti mhux aktar tard minn 30 jum ta' xogħol qabel id-data tal-iskadenza.

- L-applikazzjoni ġiet miċħuda.

Deċiżjoni motivata li tiddkjkara r-raġunijiet għal-ċaħda parżjali jew kompleta u tagħrif dwar il-proċedura tal-appell huma meħmuwa.

Data (JJ/XX/YYYY)

Firma u timbru

Dipartiment doganali kompetenti

## Il-protezzjoni personali tad-data u I-baži tad-data centrali għall-ipproċessar ta' applikazzjonijiet għal intervent.

Din l-istqarrija ta' privatezza tispjega r-raġunijiet ghall-ipproċessar tad-data personali tiegħek, il-mod kif tingabar, tiġi trattata u l-mod kif il-protezzjoni tad-data personali kollha tiegħek tiġi żgurata. L-awtorità doganali kompetenti ta' Stat Membru hija/huma l-kontrollur(i) tal-operazzjoni tal-ipproċessar. Għal dan il-ghan il-kontrollur(i) jipproċessa(w) id-data personali li hemm f'din l-applikazzjoni skont ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni tal-persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data.

Il-Kummissjoni Ewropea taġixxi bħala proċessur f'isem l-Istati Membri u tipproċċessa data personali inkluża f'din l-applikazzjoni skont ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar tad-data personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċċi u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali data.

L-ghan tal-ipproċessar tad-data personali tal-applikazzjoni għal azzjoni huwa l-infurzar tad-drittijiet tal-proprietà intellettuali (IPR) mill-awtoritajiet doganali fl-Unjoni f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ĝunju 2013 dwar l-infurzar doganali tad-drittijiet ta' proprietà intellettuali.

Il-baži ġuridika għall-ipproċessar tad-data personali għall-infurzar tal-IPR hija l-Artikoli 31 u 33 tar-Regolament (UE) Nru 608/2013. L-attività ta' pproċessar tal-Kummissjoni, li taġixxi f'isem l-Istati Membri u skont il-mandat tagħhom, tikkonsisti fil-ħażna u ż-żamma tad-data personali relatata mal-applikazzjonijiet għal azzjoni u l-hemziet tagħha fil-baži tad-data centrali COPIS. Dan jinkludi ż-żamma ta' arranġamenti teknici u organizzazzjoni xierqa għall-operazzjoni affidabbli u sigura tal-baži tad-data COPIS. Miżuri tekniċi jinkludu azzjonijiet xierqa li jindirizzaw is-sigurtà online, ir-riskju tat-telf tad-data, l-alterazzjoni tad-data jew l-aċċess mhux awtorizzat, filwaqt li jitqies ir-riskju maħluq mill-ipproċessar u n-natura tad-data personali li tkun qed tiġi pproċessata. L-aċċess għad-data personali jingħata fuq baži ta' htiegħ ta' tagħrif u permezz ta' kontijiet personali lil persunal awtorizzat tal-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri u tal-Kummissjoni Ewropea. Il-punt ta' kuntatt fi ħdan il-Kummissjoni Ewropea għal mistoqsijet dwar l-attività ta' pproċessar fil-COPIS huwa d-Direttorat Ġenerali għat-Tassazzjoni u l-Unjoni Doganali: TAXUD-DP-COPIS@ec.europa.eu.

Għal analiżi aktar fil-fond tad-data tal-ksur u biex l-ambitu ġeografiku u l-impatt tal-ksur tal-IPR jinfieħmu ahjar, il-Kummissjoni fi ħdan il-mandat mogħiġi li lha mill-Istati Membri, flimkien mad-data tal-ksur se tibghat isem id-detentur rispettiv tad-deċiżjoni li abbażi tagħha jkunu aġixxew id-Dwana, lill-Uffiċċċu tal-Proprietà Intellettuali tal-Unjoni Ewropea. Ir-referenza tar-reġistr tal-operazzjoni tal-ipproċessar tal-EUIPO hija DPR-2019-051 ([https://euipo.europa.eu/tunnel-web/secure/webdav/guest/document\\_library/contentPdfs/data\\_protection/rpt\\_register\\_en.pdf](https://euipo.europa.eu/tunnel-web/secure/webdav/guest/document_library/contentPdfs/data_protection/rpt_register_en.pdf)).

It-tweġibiet fl-oqsm tad-data mmarkati b'\* huma obbligatorji. Fil-każ li din id-data obbligatorja ma timtellex, l-applikazzjoni għandha tiġi miċħuda.

L-awtoritajiet doganali jridu jħassru d-data mhux aktar tard minn sitt xħur mid-data ta' meta d-deċiżjoni rilevanti li tilqa' l-applikazzjoni tkun qjet revokata jew mid-data ta' meta l-perjodu rilevanti li matulu l-awtoritajiet doganali jistgħu jieħdu azzjoni jkun skada. Il-perjodu li matulu l-awtoritajiet doganali jridu jieħdu azzjoni għandu jkun spċificat mid-dipartiment doganali kompetenti meta jilqa' l-applikazzjoni u ma għandux jaqbeż sena mill-ghada tal-adozzjoni tad-deċiżjoni li tilqa' l-applikazzjoni. Madankollu, meta l-awtoritajiet doganali jkunu ġew innotifikati bi procedimenti li jinbdew biex tiġi determinata falsifikazzjoni possibbli ta' oġġetti skont l-applikazzjoni, dawn iridu jħassru d-data personali mhux aktar tard minn sitt xħur wara li l-procedimenti jkunu ġew konklużi b'mod finali.

F'każ ta' vjolazzjoni tad-data personali, l-awtoritajiet doganali fl-Istati Membri jridu jissodisfaw l-obbligi tagħhom f'konformità mad-doveri tagħhom li huma stipulati fil-GDPR. Meta huwa probabbli li l-vjolazzjoni tad-data personali tirriżulta f'riskju għoli għad-drittijiet u l-libertajiet tiegħek l-awtoritajiet doganali fl-Istati Membri għandhom jinfurmaw minnufihi ħalli inti tkun tista' tieħu l-prekawzjonijiet meħtieġa. Għandek id-dritt taċċessa u tikkoreġi d-data personali tiegħek f'kull ħin speċjalment jekk id-data mhix preċiżja jew mhix kompluta. Għandek id-dritt li (fejn applikabbli) titlob għal restrizzjoni tal-ipproċessar jew tat-ħassir ("id-dritt li tkun minsi(ja)"), li tqoġġejja għall-ipproċessar, li tirtira l-kunsens tiegħek, u li ma tkun soġġett għal teħid ta' deċiżjoni jiet individwali awtomatizzati, inkluż it-tfassil ta' profili. It-talbiet kollha għandhom jiġu ppresentati u pproċessati mid-dipartiment doganali kompetenti fejn tkun qjet ipprezentata applikazzjoni.

Għal-lista tad-dipartimenti doganali kompetenti fl-Istati Membri ara

[https://ec.europa.eu/taxation\\_customs/sites/taxation/files/resources/documents/customs\\_controls/counterfeit\\_piracy/right\\_holders/defend-your-rights\\_en.pdf](https://ec.europa.eu/taxation_customs/sites/taxation/files/resources/documents/customs_controls/counterfeit_piracy/right_holders/defend-your-rights_en.pdf)

Jekk thoss li d-drittijietek ġew miksura b'xi mod, għandek id-dritt li tilmenta mal-awtorità superviżorja nazzjonali inkarigata mill-protezzjoni tad-data (informazzjoni ta' kuntatt hawnhekk: [https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members\\_mt](https://edpb.europa.eu/about-edpb/board/members_mt)) billi ssegwi l-procedura nazzjonali applikabbli. Jekk għandek kummenti, mistoqsijet jew xi thassib ieħor dwar il-ġbir u l-użu tad-data personali tiegħek, inti libru tikkuntatt ja l-Prottezzjoni tad-Data (DPO) fl-Organizzazzjoni Doganali tal-Istat Membru. Meta l-ilment ikun jikkonċerna l-ipproċessar tad-data personali mill-Kummissjoni Ewropea, dan għandu jiġi indirizzat lill-Kontrollur Ewropew għall-Prottezzjoni tad-Data.